

VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ello los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”



**HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS
EDMUNDO VASQUEZ"
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.**

**CONTRATO N° 05/2017
RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017
LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017
FONDO GENERAL.**

Nosotros, **CARLOS ENRIQUE GIRON SORTO**, de cuarenta y tres años de edad, Profesión Doctor en Medicina,

actuando en nombre y representación de Hospital Nacional Dr. Luís Edmundo Vásquez, de Chalatenango, con Número de Identificación Tributaria

en virtud del Acuerdo número **SESENTA**, de fecha **tres de enero de dos mil diecisiete**, expedido por la Dra. Elvia Violeta Menjivar Escalante, en la que consta que según las Disposiciones del Presupuesto y Art. Treinta y cinco del Reglamento Interno de la Unidad y Departamento de Recursos Humanos del Ministerio de Salud, (MINSAL), acordó asignar funciones por Ley de Salarios a partir del **primero de enero de dos mil diecisiete**, al Doctor Carlos Enrique Girón Sorto, como Director Médico Hospital Regional y Departamental, del Hospital Nacional "Dr. Luís Edmundo Vásquez" Chalatenango, en base a lo dispuesto en el artículo diecisiete y dieciocho de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública en los que se me conceden facultades para celebrar contratos como el presente y que en el transcurso de este instrumento me denominaré el "**HOSPITAL O CONTRATANTE**" por una parte y por otra el señor **Roberto Fabio Lorenzana Mejía**, de cincuenta y ocho años de edad, Empleado,

actuando en nombre y representación en su carácter de Administrador Único Propietario de la sociedad **DISTRIBUIDORA PRODUCTOS MÉDICO – QUIRÚRGICOS, S.A. DE C.V.**, que puede abreviarse **DIPROMEQUI, S.A. DE C.V.** del domicilio de Antiguo Cuscatlan, Departamento de La Libertad, número de Identificación Tributaria

Personería que acredito con a) Escritura de Constitución de la



**HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS
EDMUNDO VASQUEZ"
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.**

**CONTRATO N° 05/2017
RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017
LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017
FONDO GENERAL.**

Sociedad Distribuidora Productos Médico – Quirúrgicos, S.A. de C.V. puede abreviarse **DIPROMEQUI, S.A. DE C.V.** otorgada en la Ciudad de San Salvador a las ocho horas del día treinta de julio de mil novecientos noventa y cuatro, ante los Oficios Notariales de José Mario Paz Coto, inscrita al número siete del libro número un mil cincuenta y cinco el día trece de octubre de mil novecientos noventa y cuatro del registro de sociedades, b) Escritura Pública de Modificación al Pacto Social otorgada en la Ciudad de San Salvador a las quince horas el día dieciocho de agosto de dos mil ocho, ante los oficios notariales de Oscar Enrique Galicia al número cincuenta y tres del Libro dos mil trescientos cincuenta y siete, del Registro de Sociedades, el día once de septiembre del año dos mil ocho, c) Testimonio de Escritura Pública de Modificación de Pacto Social otorgada en la Ciudad de San Salvador, a las nueve hora del día diez de febrero de dos mil catorce, ante los oficios notariales de Evelyn Jeaneth Candel Yaguat de Roque, inscrita al número ochenta y tres del libro número tres mil trescientos dos del Registro de Sociedades el día veinte de agosto de dos mil catorce, d) Credencial de Elección de Administrador Único inscrita en el Registro de Comercio, al numero cuarenta y cuatro del libro dos mil ochocientos diecisiete del registro de Sociedades el día veinticuatro de octubre del año dos mil once, que en el transcurso del presente instrumento me denominare el "CONTRATISTA" y en los caracteres dichos, MANIFESTAMOS: Que hemos acordado en celebrar el presente CONTRATO derivado de la **LICITACION PUBLICA LP- No. 01/2017**, que tiene por objeto la adquisición de **"INSUMOS MÉDICOS, PARA EL HOSPITAL NACIONAL DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ, CHALATENANGO, AÑO 2017"** a favor y a satisfacción del Hospital Nacional "Dr. Luís Edmundo Vásquez", de conformidad a la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, que en adelante se denominará LACAP y en especial a las obligaciones y condiciones contractuales en la forma siguientes: **CLAUSULA PRIMERA: OBJETO DEL CONTRATO.** El objeto del presente contrato es el suministro de los siguientes productos:



HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS

CONTRATO N° 05/2017

EDMUNDO VASQUEZ"

RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017

UNIDAD DE ADQUISICIONES Y

LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017

CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.

FONDO GENERAL.

REGLÓN	DESCRIPCIÓN Y CÓDIGO DEL PRODUCTO	UNIDAD DE MEDIDA	CANTIDAD	PRECIO UNITARIO	IMPORTE TOTAL
26	10600235 Gorro descartable para cirujano. Presentación: Bolsa x 100 unidades. Marca: Medstar Origen: China Vencimiento del Producto: Sin vencimiento	c/u	300	\$0.04	\$12.00
30	10600500 Válvula de 3 vías, sin extensión, empaque Individual estéril descartable. Presentación: Caja x 50 unidades. Marca: Sin Marca Origen: China Vencimiento del Producto: no menor de 2 años	c/u	150	\$0.19	\$28.50
52	10605550 Catéter torácico recto 36 fr x (40-45) cm. con línea radiopaca, y agujero centinela, empaque individual estéril descartable. Presentación: Unidad Marca: Medstar Origen: Colombia Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	15	\$1.50	\$22.50
59	10608045 Mascarilla quirúrgica rectangular doble forro de amarrar, con soporte nasal, descartable Presentación: Caja de 50 unidades. Marca: Medstar Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	2000	\$0.03	\$60.00
61	10610045 Sonda de alimentación transparente, calibre 8fr. longitud (35 a 40) cms. empaque individual estéril descartable Presentación: Bolsa de 100 unidades Marca: Medstar Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	800	\$0.12	\$96.00



**HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS
EDMUNDO VASQUEZ"
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.**

**CONTRATO N° 05/2017
RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017
LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017
FONDO GENERAL.**

66	10611135 Tubo endotraqueal plástico, globo de alto volumen y baja presión de 6.0mm. de diámetro, con aguja centinela empaque individual estéril descartable Presentación: Caja de 10 unidades Marca: Medstar Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	30	\$0.80	\$24.00
67	10611155 Tubo endotraqueal plástico, globo de alto volumen y baja presión de 8.0mm. de diámetro, con aguja centinela empaque individual estéril descartable Presentación: Caja de 10 unidades Marca: Medstar Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	40	\$0.80	\$32.00
68	10611160 Tubo endotraqueal plástico, globo de alto volumen y baja presión de 8.5mm. de diámetro, con aguja centinela empaque individual estéril descartable Presentación: Caja de 10 unidades Marca: Medstar Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	20	\$0.80	\$16.00
71	10701005 Adhesivo quirúrgico de papel microporoso, hipo alergénico de ½" x 10 yardas, rollo. Presentación: Caja de 24 rollos Marca: Motex / Ecopore Origen: China/Taiwán Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	3000	\$0.23	\$690.00
75	10701040 Adhesivo quirúrgico de tela tipo seda de 3" x 10 yardas, rollo. Presentación: Caja de 4 rollos Marca: Nanchang Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	150	\$2.65	\$397.50



HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS

CONTRATO N° 05/2017

EDMUNDO VASQUEZ"

RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017

UNIDAD DE ADQUISICIONES Y

LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017

CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.

FONDO GENERAL.

76	<p>10702090 Apósito transparente autoadherible con almohadilla absorbente, no adherente 5.0 cm x7.2 cms. (apósito), 2.5 x 4 cms. (almohadilla) E. Indiv. Estéril. Presentación: Caja de 50 unidades Marca: Leukomed T Plus Origen: Alemania. Vence el producto. No menor de 2 años</p>	c/u	4,000	\$0.15	\$600.00
77	<p>10702095 Apósito transparente auto adherible con almohadilla adsorbente, no adherente, 10cms x 25cms. (apósito), 5 x 20 cms. (almohadilla) E. Individual Estéril. Presentación: Caja de 50 unidades Marca: Leukomed T Plus Origen: Alemania. Vence el producto. No menor de 2 años</p>	c/u	1,720	\$0.74	\$1,272.80
78	<p>10702105 Apósito transparente de poliuretano, 5.0 cms. X 7.2 cms, con adhesivo, hipo alergénico, empaque individual estéril. Presentación: Caja de 50 unidades Marca: Leukomed T Origen: Alemania. Vence el producto. No menor de 2 años</p>	c/u	2,800	\$0.13	\$364.00
84	<p>10705145 Venda ortopédica, tipo estoquinete, 4" x 25 yardas, rollo Presentación: Caja x 1 rollo Marca: Protec Origen: México Vence el producto. No menor de 2 años</p>	c/u	30	\$9.25	\$277.50
85	<p>10801030 Hoja para bisturí No. 15 acero inoxidable, empaque Individual estéril descartable. Presentación: Caja x 100 unidades Marca: Medstar Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años</p>	c/u	700	\$0.05	\$35.00
86	<p>10801045 Hoja para bisturí No. 22 acero inoxidable, Empaque Individual estéril descartable. Presentación: Caja x 100 unidades Marca: Medstar Origen: China Vence el producto. No menor de 2 años</p>	c/u	5,500	\$0.05	\$275.00



**HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS
EDMUNDO VASQUEZ"
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.**

**CONTRATO N° 05/2017
RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017
LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017
FONDO GENERAL.**

105	11800040 Solución desinfectante y esterilizante de instrumental quirúrgico médico y dental, a base de glutaraldehído al 2% con sal activadora, contenido, 4 litros, Presentación: Caja de 4 unidades. Marca: Dermodex Origen: México Vence el producto. No menor de 2 años	c/u	100	6.84	684.00
121	12100165 Tapón de cierre con toma de inyección luer lock empaque individual estéril (sello de heparina) Presentación: Caja x 100 unidades Marca: Medstar Origen: China Vencimiento del Producto: No menor a 2 años	c/u	9,250	\$0.07	\$647.50
123	10705065 Venda elástica 4" x 5 yardas, estirada Empaque individual, Rollo Presentación: Paquete x 12 rollos. Marca: Ninatex Origen: China Vencimiento del Producto: No menor a 2 años	c/u	300	\$0.37	\$111.00
MONTO TOTAL ADJUDICADO					\$ 5,645.30

CLAUSULA SEGUNDA: DOCUMENTOS CONTRACTUALES. Forman parte integrante de este contrato, con plena fuerza obligatoria para las partes, los documentos siguientes: a) Las Bases de Licitación Pública N° 01/2017, b) La oferta del contratista presentada en el Hospital, c) La Resolución de Adjudicación N° 02/2017; d) La interpretación e instrucción sobre la forma de cumplir las obligaciones formuladas por el HOSPITAL; e) Las Garantías; y f) Otros documentos que emanen del presente contrato. En caso de controversia entre estos documentos y el contrato prevalecerá este último. **CLAUSULA TERCERA: FUENTE DE LOS RECURSOS, PRECIO Y FORMA DE PAGO:** Las obligaciones emanadas del presente instrumento serán cubiertas con Fondo General,



HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS

CONTRATO N° 05/2017

EDMUNDO VASQUEZ"

RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017

UNIDAD DE ADQUISICIONES Y

LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017

CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.

FONDO GENERAL.

para lo cual se ha verificado la correspondiente asignación presupuestaria. El Hospital pagará al CONTRATISTA o a quién este designe legalmente por el suministro de los productos objeto de este contrato, la cantidad de **CINCO MIL SESCIENTOS CUARENTA Y CINCO 30/100 DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA (US\$ 5,645.30)**, dicho monto incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios. La cancelación se efectuará en Tesorería de la Unidad Financiera Institucional del Hospital, ubicada en Final Barrio San Antonio, Chalatenango, en Dólares de los Estados Unidos de América, en un plazo de sesenta (60) días calendario posteriores a la fecha en que la contratista presente en la Tesorería del Hospital, la factura en duplicado cliente y **cinco fotocopias** a nombre del Hospital Nacional Dr. Luís Edmundo Vásquez, detallando la descripción del producto, número de Licitación, número de Resolución de Adjudicación, número de Contrato, número de renglón, unidad de medida, cantidad, precio unitario y precio total, debidamente firmadas y selladas de recibido, Acta de recepción, emitida por el Guardalmacén y el Administrador de Contrato. En virtud de que el Hospital ha sido designado como agente de retención del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios; se procederá a efectuar la correspondiente retención en concepto de anticipo de dicho impuesto, equivalente al 1% sobre el precio de venta de los bienes y servicios a adquirir en los valores iguales o mayores a ciento trece 00/100 dólares de Los Estados Unidos de América (\$113.00); según el artículo No. 162 del Código Tributario, debiendo reflejar la empresa en la factura el 1% de retención, calculado sobre monto neto (valor sin IVA) de la factura emitida. Es de suma importancia que la factura esté elaborada correctamente, sin errores, enmendaduras, ni tachaduras y evitar así atrasos en los pagos. **CLAUSULA CUARTA: PLAZO.** El CONTRATISTA se obliga a entregar el suministro objeto del presente contrato **en una sola entrega** dentro del plazo hasta treinta (30) días calendario, contados a partir del día siguiente de la distribución del Contrato, en el Almacén del Hospital Nacional Dr. Luís Edmundo Vásquez, Chalatenango. **CLAUSULA QUINTA: VIGENCIA.** El presente contrato entrará en vigencia a partir de la fecha de la firma del mismo y finalizará el treinta y uno de diciembre de dos mil diecisiete. **CLAUSULA SEXTA: GARANTIAS.** El contratista rendirá por su cuenta y a favor del Hospital, a través de un Banco, Compañía



**HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS
EDMUNDO VASQUEZ"
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.**

**CONTRATO N° 05/2017
RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017
LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017
FONDO GENERAL.**

Aseguradora o Afianzadora, con domicilio legal en El Salvador y autorizada por la Superintendencia del Sistema Financiero, Las Garantías siguientes: **GARANTIA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO** por un valor de **seiscientos setenta y siete 44/100** dólares de los Estados Unidos de América (\$677.44), equivalente al doce por ciento (**12%**) del valor total del contrato, la cual servirá para garantizar el cumplimiento estricto de este; deberá presentarse dentro de los **OCHO DIAS HABLES** siguientes a la fecha de distribución del presente contrato al contratista, estará vigente a partir de dicha fecha y hasta ciento veinte (120) días posteriores a la finalización del plazo de entrega del suministro Artículo 35 LACAP. En caso que se autorice el incremento al contrato, el Hospital solicitará al contratista, Garantía adicional de Cumplimiento del Contrato por el doce por ciento (12%) del valor incrementado, Artículo 37 del Reglamento de la LACAP. **GARANTIA DE BUENA CALIDAD** por un valor de **quinientos sesenta y cuatro 53/100** dólares de los Estados Unidos de América (\$564.53), equivalente al diez por ciento (**10%**) del valor total del contrato, la cual servirá para garantizar la buena calidad del suministro entregado y estabilidad del mismo, la cual deberá presentarse dentro de los **OCHO DIAS HABLES** posteriores a la fecha de distribución del contrato y estará vigente durante el plazo de trescientos sesenta y cinco días contados a partir de dicha fecha, Artículo 37 LACAP. Las fianzas deberán presentarse en la UACI del Hospital Nacional "Dr. Luis Edmundo Vásquez" ubicado en Final Barrio San Antonio, Chalatenango. **CLAUSULA SEPTIMA: RECEPCION DEL SUMINISTRO.** Los productos deben ser entregados en el Departamento de Almacén del Hospital de Chalatenango, **de las siete horas y treinta minutos, hasta las catorce horas, (7:30-14:00p.m.)** previa comunicación con el Guardalmacén al teléfono: 2393-9037 por lo menos veinticuatro horas antes al día de la entrega, ubicado en la siguiente dirección: Final Barrio San Antonio, Chalatenango, para lo cual el Guardalmacén y el Administrador de Contrato verificarán que los productos a recepcionar cumplen estrictamente con las condiciones establecidas en el presente contrato y lo relacionado en la factura, elaborando el acta de recepción correspondiente por el Administrador de Contrato y Guardalmacén, la que deberá contener como mínimo lo que establece el artículo setenta y siete del RELACAP. **CLAUSULA OCTAVA: ADMINISTRADOR DEL CONTRATO.** La administración del presente contrato, estará a cargo de Julio



**HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS
EDMUNDO VASQUEZ"
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.**

**CONTRATO N° 05/2017
RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017
LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017
FONDO GENERAL.**

Antonio Zelaya Lazo, Médico Asesor de Suministros, quien actuará de conformidad a lo dispuesto en la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, y su respectivo Reglamento. **CLAUSULA NOVENA: ATRASOS Y PRORROGAS DE PLAZO.** Si el Contratista se atrasare en el plazo de entrega del suministro por causas de fuerza mayor o caso fortuito debidamente justificadas y documentadas, el Hospital deberá prorrogar el plazo de entrega, como lo establece el Artículo 86 de la LACAP. El Contratista dará aviso por escrito al Hospital inmediatamente a la fecha en que ocurra la causa que origina el atraso, siempre y cuando este aviso esté dentro del plazo en mención. En caso de no hacerse tal notificación en el plazo establecido, esta omisión será razón suficiente para que el Hospital deniegue la prórroga del plazo contractual. La prórroga del plazo contractual de entrega será establecida y formalizada a través de una resolución modificativa de contrato autorizada por el Titular del Hospital y no dará derecho al Contratista a compensación económica. Las prórrogas de plazo no se darán por atrasos causados por negligencia del Contratista al solicitar pedidos para Insumos Médicos, sin la suficiente anticipación para asegurar su entrega a tiempo, por no contar con el personal suficiente o por atraso imputable a sus subcontratistas o suministrantes. **CLAUSULA DECIMA: MODIFICACIONES.** De común acuerdo el presente contrato podrá ser modificado de conformidad a la Ley. En tales casos, la institución contratante emitirá la correspondiente resolución la cual se relacionará en el instrumento modificatorio, debiendo hacerse del conocimiento por medio del Titular del Hospital. **CLAUSULA DECIMA PRIMERA: INCUMPLIMIENTO.** En caso de incumplimiento por parte del contratista de las obligaciones emanadas del presente contrato se aplicarán las multas establecidas en el artículo ochenta y cinco de la LACAP. El contratista expresamente se somete a las sanciones que emanen de la ley o del presente contrato las que serán impuestas por la institución contratante. **CLAUSULA DECIMA SEGUNDA: CESION:** Salvo autorización expresa del Hospital el contratista no podrá transferir o ceder a ningún título, los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transferencia o cesión efectuada sin la autorización antes referida dará lugar a la caducidad del contrato, procediéndose a hacer efectiva la garantía de cumplimiento de contrato. **CLAUSULA DECIMA TERCERA: CESACION Y EXTINCION.** El presente contrato puede cesar y extinguirse en base



**HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS
EDMUNDO VASQUEZ"
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL.**

**CONTRATO N° 05/2017
RESOLUCION DE ADJUDICACION N° 02/2017
LICITACION PÚBLICA LP N° 01/2017
FONDO GENERAL.**

a lo establecido en los artículos del 92 al 100 de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. **CLAUSULA DECIMA CUARTA: SOLUCION DE CONFLICTOS.** Toda duda o discrepancia que surja con motivo de la interpretación o ejecución del contrato, las partes las resolverán de manera amigable o sea por arreglo directo y de no alcanzar acuerdo alguno, deberá ser sometida a los tribunales comunes. **CLAUSULA DECIMA QUINTA: JURISDICCION.** Para los efectos legales del Contrato, expresamente las partes contratantes se someten a la Jurisdicción de los tribunales de esta Ciudad. El Contratista renuncia, en caso de acción judicial en su contra a apelar al decreto de embargo, sentencia de remate y de cualquier otra providencia apelable en el juicio que se intentare y aceptará al depositario judicial de sus bienes que propusiere el Hospital quién lo exime de rendir fianza, comprometiéndose a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales, aunque no hubiere condenación en costas. **CLAUSULA DECIMA SEXTA: MARCO LEGAL:** Para los efectos legales del presente contrato, las partes nos sometemos en todo a las disposiciones de las Leyes Salvadoreñas, renunciando a efectuar reclamaciones que no sean las establecidas por este contrato y las Leyes de este país. **CLAUSULA DECIMA SEPTIMA: NOTIFICACIONES.** Las notificaciones entre las partes deberán hacerse por escrito y tendrán efecto a partir de la fecha de su recepción en los domicilios que a continuación se indican: El Hospital en Final Barrio San Antonio, Chalatenango, y el Contratista en veinticinco Avenida Norte N° trescientos cuarenta, San Salvador. Así nos expresamos los contratantes, quienes enterados y conscientes de los términos y efectos legales del presente contrato, por convenir así a los intereses aquí representados, ratificamos su contenido, en fe de lo cual firmamos en la ciudad de Chalatenango, a los ocho días del mes de mayo de dos mil diecisiete.


TITULAR



CONTRATISTA


ASESOR JURIDICO
